正面
FRONT

NEXTORCH®

ENGLISH

Learn more on
www.nextorch.com

Tactical MOLLE Belt

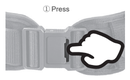
SPECIFICATIONS

Material	Inner Belt / Outer Cover: Nylon
	Buckle: Aluminum Alloy
Size	Inner Belt: Length 155 cm (Adjustable), Width 5 cm
	Outer Cover: Length 90 cm, Width 8 cm
Waistline	80 cm - 145 cm
Weight	550 g / 19.4 oz

Note:
1. For the first time, please adjust the appropriate inner belt length according to your waist circumference. It is recommended for people with a minimum waist circumference exceeding 80 cm.
2. The tactical MOLLE belt is NOT designed for rappelling, and should never be used for rappelling activities!

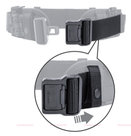
INSTRUCTIONS

- **Buckle Unlock**



- **Size Adjustment**
For the first time, please adjust the appropriate inner belt length according to the waist circumference.
1. Loosen the fixing belt.
2. Remove the inner belt covered by the outer layer.
3. Adjust it to the appropriate size.

Insert the inner belt of the outer layer into the outer cover.



- **MOLLE Mount**
Outer standard MOLLE mounting system.

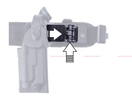
Inner webbing mounting system.
(Maximum width allowed for quick-draw holster clip is 8 cm)

- **Holster Mountin**
Unlatch the lock

Load the holster

Fixed with Velcro

Fasten to complete the mounting



MAINTENANCE

1. If you need to wash it, it is recommended to wash it manually and use mild detergent or water. Dry naturally in a well-ventilated place and avoid direct sunlight.
2. Regular inspection, if you find wear and tear, breakage or deformation, etc., should be repaired or replaced in time to ensure that the product can be used normally.

WARRANTY

1. NEXTORCH offers 1-year warranty. This warranty does not cover normal wear and tear, damage caused by misuse, lack of normal maintenance, or disassembly.
2. NEXTORCH warrants our products to be free from any defects in workmanship and / or material, we will replace or return faulty item. NEXTORCH reserves the right to replace similar products if original one is discontinued.
3. Any accessories or products are not covered in the warranty, NEXTORCH can repair for users with reasonable fee.
4. Warranty Service Channels:Scan the QR code to register, Email: info@nextorch.com, Call: 0086-662-6602777 or Contact your local dealer.

Scan the QR code for after-sales.

Scan the QR code to contact the designer.

NEXTORCH®

ENGLISH

www.nextorch.de

MOLLE-Ausrüstungsgürtel

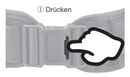
SPEZIFIKATIONEN

Material	Innerer Gürtel / Äußeres MOLLE-System: Nylon
	Schließe: Aluminium-Legierung
Size	Innerer Gürtel: Länge: 155 cm (Einstellbar) , Breite: 5 cm
	Äußeres MOLLE-System: Länge 90 cm, Breite 8 cm
Waistline	Taillenweite: 80 cm - 145 cm
Weight	Gewicht: 550 g / 19.4 oz

Hinweis:
1. Beim ersten Tragen passen Sie bitte die Länge des Innengürtels entsprechend Ihrem Taillenumfang an. Der NEXTORCH-MOLLE- Ausrüstungsgürtel wird für Personen mit einem Mindest-Taillenumfang ab 80 cm empfohlen.
2. Der NEXTORCH MOLLE- Ausrüstungsgürtel ist nicht zum Abseilen gedacht und sollte niemals für Abseilaktionen verwendet werden!

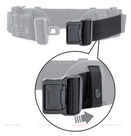
ANLEITUNG

- **Gürtelschließe entriegeln**



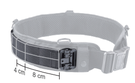
- **Einstellen der Größe**
Beim ersten Tragen stellen Sie bitte die passende Innengürtellänge entsprechend dem Taillenumfang ein.
1. Lösen Sie den Befestigungsgürtel .
2. nehmen Sie den inneren Gürtel .
3. der äußeren Schicht heraus und stellen Sie ihn auf die passende Größe ein.

Führen Sie den inneren Gürtel der äußeren Schicht in das äußere MOLLE-System ein.



- **MOLLE-Befestigungssystem**
Äußeres Standard-MOLLE-Befestigungssystem.

Ilnneres Gurtband-Befestigungssystem.
(Die maximal zulässige Breite für den Holsterclip beträgt 8 cm)

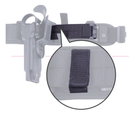


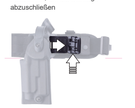
- **Holster-Montage**
Entriegeln Sie das Schloss

Laden Sie das Holster

Fixiert mit Klettverschluss

Festziehen, um die Montage abzuschließen





PFLEGE

1. Wenn es gewaschen werden muss, wird empfohlen, es von Hand und mit einem milden Reinigungsmittel oder Wasser zu waschen. Trocknen Sie es natürlich an einem gut belüfteten Ort und vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung.
2. Regelmäßige Inspektion, wenn Verschleiß, Bruch oder Verformung usw. festgestellt wird, sollte rechtzeitig repariert oder ersetzt werden, um sicherzustellen, dass das Produkt normal verwendet werden kann.

NEXTORCH Deutschland Garantiebestimmungen

NEXTORCH garantiert, dass jedes Produkt frei von Material- und Verarbeitungsfehlern ist.Die NEXTORCH Deutschland GmbH garantiert die Nutzbarkeit, Mängelfreiheit und Haltbarkeit aller verwendeten Materialien im Garantiezeitraum von 1 Jahren.
NEXTORCH gewährt grundsätzlich auf alle Produkte eine Herstellergarantie von 1 Jahren, ab dem Tag des Kaufs.
Diese Garantie erstreckt sich nicht auf (mitgelieferteres) Zubehör wie z.B. Holster, Akkus, und/oder Kabelfernbedienungen.
Ansprüche aus dieser Garantie bestehen, wenn das Produkt keine Schäden oder Verschleißerscheinungen aufweist, die durch einen von der normalen Bestimmung und den Vorgaben von NEXTORCH abweichenden Gebrauch verursacht sind und das Produkt keine Merkmale aufweist, die auf Reparaturen oder sonstige Eingriffe durch den Kunden oder von NEXTORCH nicht autorisierte Werkstätten schließen lassen. Als Garantieleistungen kommen nur Austausch und Reparatur in Betracht. Darüberhinausgehende Ansprüche aus der Garantie – insbesondere auf Schadensersatz – sind ausgeschlossen. Durch Garantieleistungen wird die Garantiefrist nicht verlängert und/oder erneuert.

1. Garantiefall
Sollte Ihr Produkt innerhalb des Garantiezeitraums von 1 Jahren wider Erwarten einen Defekt aufweisen, wenden Sie sich bitte unter Vorlage des Original-Kaufbele-ges (auf dem das Datum des Kaufs und der Name des Verkäufers genannt werden) an die NEXTORCH Deutschland GmbH. Die Einsendekosten sind selbst zu tragen. Unfreie Einsendungen werden nicht entgegengenommen.

2. Garantiegeberin
Garantiegeber ist die NEXTORCH Deutschland GmbH
Dieselstr. 12
42781 Haan
Deutschland

3. Gewährleistung
Diese Garantie gilt neben und zusätzlich zu Ihren vertraglichen oder gesetzlichen Ansprüchen gegenüber Ihrem Verkäufer gemäß den Gesetzen Ihres Landes. Solche Ansprüche sind auch gegenüber diesem geltend zu machen.

4. Kosten
Garantieleistungen sind im Hinblick auf den Austausch, oder die Instandsetzung kostenlos. Ausgenommen sind die Kosten einer etwaigen Einsendung des Produktes. Werden Garantieansprüche geltend gemacht und stellt sich bei der Prüfung des Produkts durch den Hersteller, oder den zuständigen Kundendienst heraus, dass kein Fehler vorgelegen hat, oder der Garantieanspruch aus einem der oben genannten Gründen nicht besteht, sind wir berechtigt, eine Servicegebühr in Höhe von 25,- € zu erheben. Dies gilt nicht, wenn Sie den Umständen nach nicht erkennen konnten, dass der Garantieanspruch nicht bestand.

5. Verschiedenes
Diese Garantie gilt weltweit und unterliegt dem Recht der Bundesrepublik Deutschland. Die gegebene Garantie steht Ihnen neben den gesetzlichen Rechten zu und berührt diese nicht.
NEXTORCH, bzw. die NEXTORCH Deutschland GmbH haftet nicht für Folgeschäden aus dem Gebrauch ihrer Produkte.

6. Garantiefall
Bei einem berechtigten Garantiefall schicken Sie bitte das defekte Produkt unter des Kaufbeleges (Kopie) in einem frankierten Paket an folgende Adresse:
NEXTORCH Deutschland GmbH
Dieselstr. 12
42781 Haan
Deutschland
NEXTORCH verpflichtet sich, das defekte Produkt zu reparieren oder nach eigenem Ermessen das Produkt auszutauschen. Alle Originalteile, die im Rahmen der Erbringung von Garantieleistungen ersetzt wurden, gehen automatisch in das Eigentum der NEXTORCH Deutschland GmbH über. Neue Teile bzw. Austauschteile gehen in das Eigentum des Kunden über.

7. Kontakt in Deutschland
NEXTORCH Deutschland GmbH
Dieselstr. 12
42781 Haan
Deutschland
Telefon: +49 (0) 2129 9163 900 Fax: +49 (0) 2129 9163 999
Email: email@nextorch.de Web: www.nextorch.de

QR-Code scannen für Kundendienst.

QR-Code scannen, um den Designer zu kontaktieren.

NEXTORCH®

ESPAÑOL

Más información en
www.nextorch.com

Cinturón Táctico MOLLE

ESPECIFICACIONES

Material	Cinturón Interior / Cubierta Exterior: Nylon
	Hebilla: Aleación de Aluminio
Size	Cinturón Interior: Longitud 155 cm (Ajustable), Anchura 5 cm
	Cubierta Exterior: Longitud: 90 cm, Anchura: 8 cm
Waistline	Cintura: 80 cm - 145 cm
Weight	Peso: 550 g / 19.4 oz

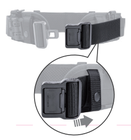
Nota:
1. Para la primera vez, por favor, ajuste la longitud adecuada del cinturón interior de acuerdo con la circunferencia de su cintura. Se recomienda para personas con una circunferencia de cintura mínima superior a 80 cm.
2. ¡El cinturón táctico MOLLE no está diseñado para el rappel, y nunca debe ser utilizado para actividades de rappel!

GUÍA RÁPIDA DE INICIO

- **Desbloqueo de la hebilla**

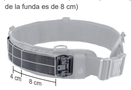
- **Ajuste del tamaño**
Para la primera vez, por favor, ajuste la longitud del cinturón interior apropiado de acuerdo con la circunferencia de la cintura.
1. Afloje el cinturón de fijación.
2. saque el cinturón interior.
3. de la capa exterior y ajústelo a la talla adecuada.

Introdúzca el cinturón interior de la capa exterior en la cubierta exterior.



- **Sistema de montaje MOLLE**
Sistema de montaje MOLLE de estándar external.

Sistema de montaje de la correa interior.
(La anchura máxima permitida para el clip de la funda es de 8 cm)



- **Montaje de la funda**
Desbloquee el cierre

Cargar la funda

Fijar con velcro

Fijar para completar el montaje

MANTENIMIENTO

1. Si es necesario lavarla, se recomienda hacerlo a mano y utilizar detergente suave o agua. Séquelo de forma natural en un lugar bien ventilado y evite la luz solar directa.
2. nspección periódica, si se detecta desgaste, rotura o deformación, etc., debe repararse o sustituirse a tiempo para garantizar que el producto pueda utilizarse con normalidad.

GARANTÍA

1. NEXTORCH ofrece una garantía de 1 año. Esta garantía no cubre el desgaste normal, los daños causados por el mal uso, la falta de mantenimiento normal o el desmontaje.
2. NEXTORCH garantiza que nuestros productos no cuentan con cualquier defecto de fabricación y/o de material, sustituiremos o devolveremos el artículo defectuoso. NEXTORCH se reserva el derecho de sustituir productos similares si el original está descatalogado.
3. NEXTORCH puede reparar cualquier accesorio o producto que no esté cubierto por la garantía para los usuarios con una tarifa razonable.
4. Canales de Servicio de Garantía: escanea el código QR para registrarte, envía un correo a info@nextorch.com, llama al 0086-662-6602777 o contacta a tu distribuidor local.

Escanea el QR para postventa.

Escanea el QR para contactar al diseñador.

NEXTORCH®

FRANÇAIS

Más informaciòn en
www.nextorch.com

Ceinture tactique MOLLE

CARACTERISTIQUES

Material	Ceinture intérieure / housse extérieure: nylon
	Boucle: alliage d'aluminium
Size	Ceinture intérieure: longueur 155 cm réglable, largeur 5 cm
	Couverture extérieure: Longueur: 90 cm, largeur: 8 cm
Waistline	Taille: 80 cm à 145 cm
Weight	Poids: 550 g / 19.4 oz

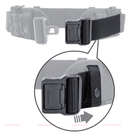
Note:
1. Pour la première fois, veuillez ajuster la longueur de la ceinture intérieure en fonction de votre tour de taille. Il est recommandé pour les personnes dont la circonférence minimale de la taille dépasse 80 cm.
2. La ceinture tactique MOLLE n'est pas conçue pour le rappel, et ne devrait jamais être utilisée pour les activités de rappel!

INSTRUCTION

- **Déverrouillage de la boucle**

- **Ajustement de la taille**
Pour la première fois, veuillez ajuster la longueur de la ceinture intérieure en fonction de la circonférence de la taille.
1. Desserrer la courroie de fixation.
2. retirer la courroie intérieure de la couche extérieure et l'ajuster à la taille appropriée) .

Insérer la ceinture intérieure de la couche extérieure dans le couvercle extérieur.



- **Système de montage MOLLE**
Système de montage MOLLE standard externe.

Système de montage intérieur des sangles .(La largeur maximale autorisée pour le clip de l'étui est de 8 cm)

- **Montage de l'étui**
Déverrouiller la serrure.

Chargez l'étui

Fixation par Velcro

Fixer pour compléter le montage

ENTRETIEN

1. Si un lavage est nécessaire, il est recommandé de le faire à la main et d'utiliser un détergent doux ou de l'eau. Sécher naturellement dans un endroit bien ventilé et éviter la lumière directe du soleil.
2. En cas d'usure, de cassure ou de déformation, etc., il convient de réparer ou de remplacer le produit à temps afin qu'il puisse être utilisé normalement.

GARANTIE

1. NEXTORCH offre une, garantie de 1 an. Cette garantie ne couvre pas l'usure normale, les dommages dus à une, mauvaise utilisation, l'absence de maintenance normale ou de démontage.
2. NEXTORCH garantit que nos produits sont exempts de défauts de fabrication et/ou de matériaux, nous remplacerons ou rendrons les articles défectueux. NEXTORCH se réserve le droit de remplacer des produits semblables en cas d'abandon de l'original.
3. Tous les accessoires ou produits non couverts par la garantie NEXTORCH peuvent être réparés à un coût raisonnable.
4. Canaux de Service de Garantie: scannez le code QR pour vous enregistrer, envoyez un e-mail à info@nextorch.com, appelez le 0086-662-6602777 ou contactez directement votre revendeur local.

Scannez le QR pour le SAV.

Scannez le QR pour contacter le designer.

NEXTORCH®

中文

请登录：www.nextorch.cn
获取更详尽的产品资讯

多功能战术腰封

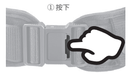
性能参数

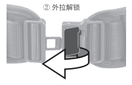
材料	腰 带：尼龙
	扣 头：铝合金
尺寸	内腰带：长度155厘米（可调节），宽度5厘米
	腰 封：长度90厘米，宽度8厘米
腰围范围	80厘米-145厘米（可调节）
重量	550克

注意：
1、首次使用请根据自己的腰围调节合适的内腰带长度，建议最小腰围超过80厘米的人使用。
2、战术腰封并不是专为速降设计，请勿用于速降活动！

快速入门

- **扣头解锁**



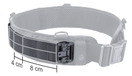


- **内腰带尺寸调节**
首次使用请根据腰围调节合适的内腰带长度。
1、松开固定带。
2、取出外层的内腰带。
3、调节合适的尺寸。

把外层的内腰带塞入腰封，绑紧固定带。

- **MOLLE挂载**
外层标准MOLLE挂载系统。

内层织带挂载系统。
（允许快拔套夹具的最大宽度为8厘米）

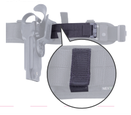


- **套具安装**
解开锁扣

装入套具

魔术贴固定

扣紧完成安装



保养注意事项

1. 如需洗涤，建议人工清洗，并使用温和清洁剂或清水清洗。在通风良好的地方自然干燥，避免阳光直射。
2. 定期检查，如发现磨损、断裂或变形等问题，应及时修复或更换，以确保产品能正常使用。

售后/保修条款

1. 15天保换：NEXTORCH产品自售出日起15天内，在正常使用的情况下，若出现质量问题，可免费更换同型号产品；若该产品已停止生产，则调换该型号升级品或不低于原产品性能的其他产品。
2. 1年免费保修期：NEXTORCH产品自售出日起1年内，在正常使用的情况下，若出现质量问题，享受免费维修服务。此保修条款不包括正常使用造成的磨损，和因不恰当保养或使用造成的产品损坏。
3. 终身有限保修：因不当使用引起的产品损坏或超出免费保修时间的产品，我司将提供有偿保修，费用以实际更换材料费用为准，不另收取人工费用。
4. 保修服务渠道：扫描二维码登记、发邮件至service@nextorch.com、致电400-8300-799或直接联系当地经销商进行售后服务。

扫码登记售后

扫码联系设计师

成品尺寸：80mm×40mm
展开尺寸：360mm×240mm
检验标准：尺寸±1mm
材质：80克双胶纸
颜色：K
要求：双面印刷，虚线折痕，按标注正面。